



CHAPTER 72

An Act to amend the Municipal Code

[Assented to, the 22nd of June, 1940]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Article 392*a* of the Municipal Code, enacted by M. C., art. section 14 of the act 20 George V, chapter 103, is ^{392*a*, am.} amended:

a. By replacing the words: "local corporation, the territory whereof adjoins a city whose population is twenty thousand souls or more", in the first, second and third lines of the first paragraph thereof, by the words: "village corporation and every rural corporation, the territory whereof adjoins a national park, a city or a town";

b. By replacing the words: ", zone or street", in the fourth and fifth lines of the second paragraph thereof, by the words: "or zone".

2. The said Code is amended by adding thereto, ^{Id., art. 703*b*, added.} after section 703*a* thereof, enacted by section 1 of the act 21 George V, chapter 121, the following article:

"703*b*. Whenever a municipal by-law exacting a ^{Penal or civil} license or permit provides for a fine or penalty for ^{action at op-} infringement, the corporation may, at its option, take ^{tion of cor-} ^{poration.} penal action or civil suit for the cost of the permit or of the license, even if the name of the person subject to the permit or to the license be not entered on the valuation roll or on the collection roll."

M. C., art.
729, am.

3. Article 729 of the said Code, as amended by the acts 12 George V, chapter 80, section 11, and 3 George VI, chapter 98, section 7, is again amended by replacing, in the fourth line of the second paragraph thereof, and in the first line of the following paragraph, the word: "Wednesday" by the word: "Thursday".

Coming into
force.

4. This act shall come into force on the day of its sanction.